Διάταξη του Δικαστηρίου (έβδομο τμήμα) της 7ης Φεβρουαρίου 2012 — Total και Elf Aquitaine κατά Επιτροπής

(Υπόθεση C-421/11 P)

«Αίτηση αναιρέσεως — Κανονισμός (ΕΚ) 1/2003 — Ανταγωνισμός — Σύμπραξη — Αγορά των μεθακρυλικών ενώσεων — Έννοια του όρου "επιχείρηση" — Τεκμήριο της καθοριστικής επιρροής — Υποχρέωση αιτιολογήσεως — Αρχή της χρηστής διοικήσεως — Έκταση του δεδικασμένου — Συντελεστής προς εξασφάλιση του αποτρεπτικού αποτελέσματος — Αδιαίρετος χαρακτήρας του προστίμου — Αρμοδιότητα πλήρους δικαιοδοσίας»

1. *Αναίρεση — Λόγοι — Υποχρέωση του αναιρεσείοντος να επικρίνει με συγκεκριμένο τρόπο κάποιο σημείο της συλλογιστικής του Γενικού Δικαστηρίου (Άρθρο 256 ΣΛΕΕ· Οργανισμός του Δικαστηρίου, άρθρο 58· Κανονισμός Διαδικασίας του Δικαστηρίου, άρθρο 112 § 1, στοιχείο γ') (βλ. σκέψεις 17, 31, 69-71)*

2. *Ανταγωνισμός — Κανόνες της Ένωσης — Παραβάσεις — Καταλογισμός — Μητρική εταιρία και θυγατρικές — Οικονομική ενότητα — Κριτήρια εκτιμήσεως — Τεκμήριο ασκήσεως αποφασιστικής επιρροής από τη μητρική εταιρία επί των θυγατρικών που της ανήκουν εξ ολοκλήρου (Άρθρο 101 ΣΛΕΕ· κανονισμός 1/2003 του Συμβουλίου, άρθρο 23 § 2) (βλ. σκέψεις 25, 28, 30, 33, 38, 46-50, 62)*

3. *Αναίρεση — Λόγοι — Ανεπαρκής αιτιολογία — Χρησιμοποίηση έμμεσης αιτιολογίας από το Γενικό Δικαστήριο — Επιτρέπεται — Προϋποθέσεις (Άρθρο 256 ΣΛΕΕ· Οργανισμός του Δικαστηρίου, άρθρα 36 και 53, εδ. 1) (βλ. σκέψεις 41-42)*

4. *Αναίρεση — Αρμοδιότητα του Δικαστηρίου — Αμφισβήτηση, για λόγους επιείκειας, της κρίσεως του Γενικού Δικαστηρίου όσον αφορά το ύψος του επιβληθέντος σε επιχείρηση προστίμου — Αποκλείεται (Άρθρο 101 ΣΛΕΕ· Οργανισμός του Δικαστηρίου, άρθρο 58· κανονισμός 1/2003 του Συμβουλίου, άρθρο 23) (βλ. σκέψη 87)*

Αντικείμενο

Αίτηση αναιρέσεως κατά της αποφάσεως του Γενικού Δικαστηρίου (τέταρτο τμήμα) της 7ης Ιουνίου 2011, Τ-206/06, Total και Elf Aquitaine κατά Επιτροπής, με την οποία το Γενικό Δικαστήριο απέρριψε την προσφυγή ακυρώσεως της αποφάσεως C(2006) 2098 τελικό της Επιτροπής, της 31ης Μαΐου 2006, σχετικά με διαδικασία εφαρμογής του άρθρου 81 ΕΚ και του άρθρου 53 της Συμφωνίας ΕΟΧ (Υπόθεση COMP/F/38.645 — Μεθακρυλικά) — Ανταγωνισμός — Σύμπραξη — Παραβίαση των αρχών της κατανομής

των αρμοδιοτήτων και της αναλογικότητας — Ερμηνεία προδήλως εσφαλμένη — Προσβολή των δικαιωμάτων άμυνας και παραβίαση των αρχών της επιείκειας και της ισότητας των όπλων — Υποχρέωση αιτιολογήσεως — Παραβίαση της αρχής της χρηστής διοικήσεως

Διατακτικό

Το Δικαστήριο διατάσσει:

1) Απορρίπτει την αίτηση αναιρέσεως.

2) Καταδικάζει την Total SA και την Elf Aquitaine SA στα δικαστικά έξοδα.